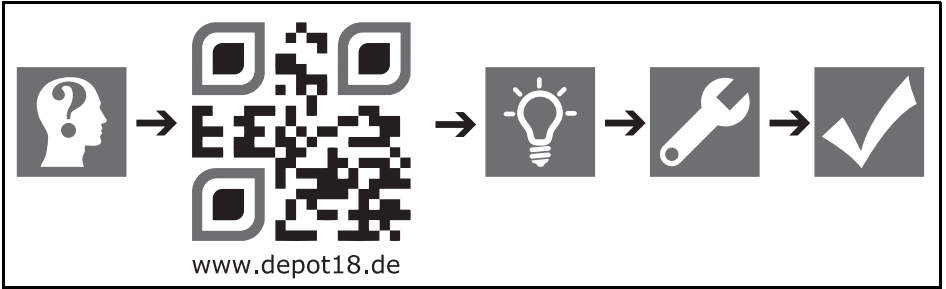


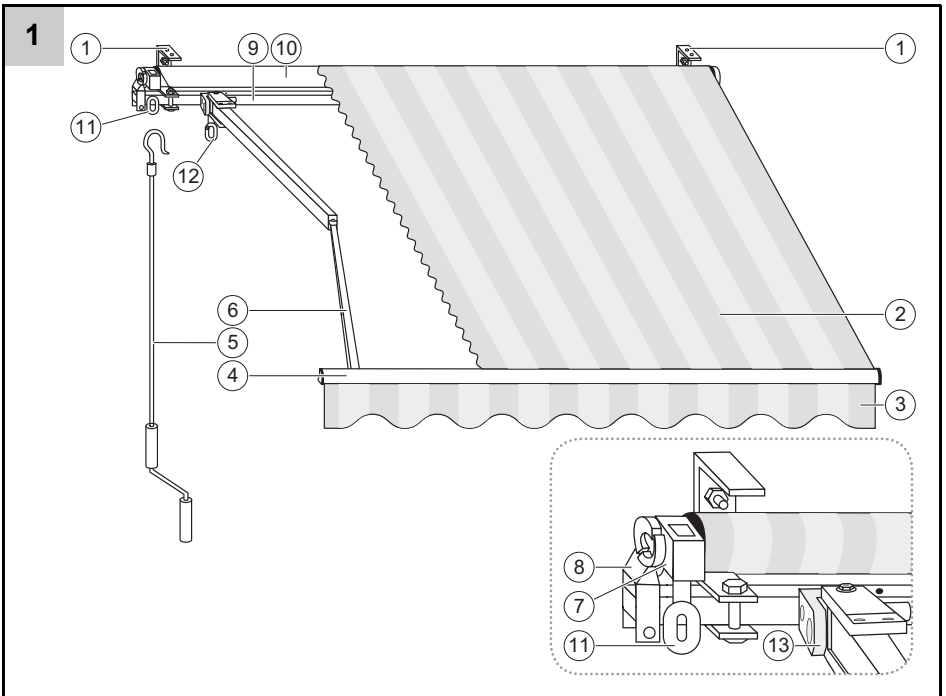
DE Gelenkarmmarkise
BG Тента с шарнирни рамена
BA Tenda sa zglobnim kracima
CZ Markýza s kloubovým ramenem
DK Knæarmsmarkise
ES Toldo de brazos articulados
EE Liigendmarkiis
FI Nivelvarsimarkiisi
FR Store banne à bras articulés
GB Folding arm awning

HR Tenda sa zglobnom rukom
HU Csuklókaros napellenző
IT Tenda a braccio snodato
NL Knikarmscherm
NO Leddarmmarkise
RS Tenda sa zglobnim rukama
SE Länkarmsmarkis
SK Markíza s kĺbovým ramenom
SI Markiza z zgibnimi rokami

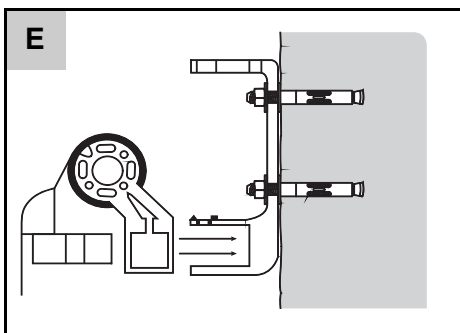
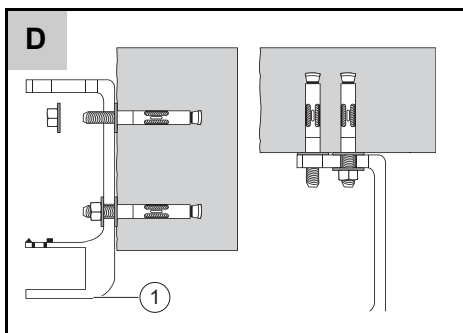
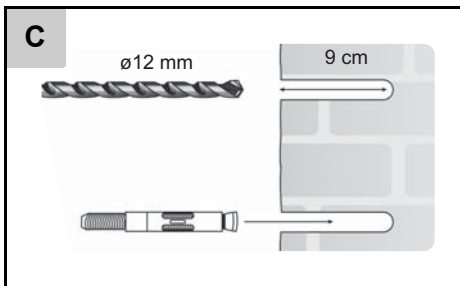
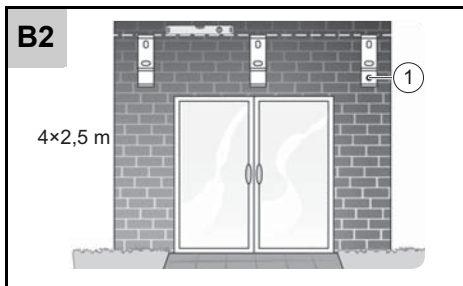
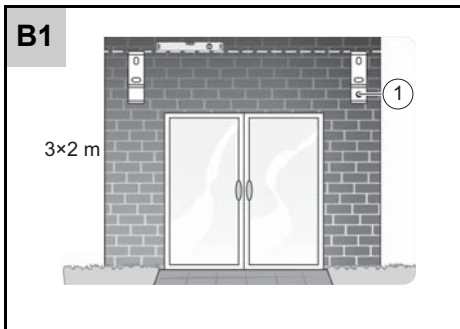
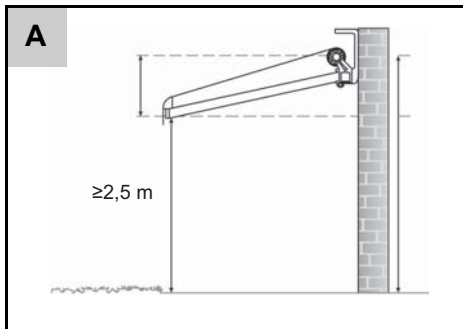
DE	Originalbetriebsanleitung	7
BG	Оригинална инструкция	21
BA	Originalno uputstvo za upotrebu	36
CZ	Původní návod k používání	48
DK	Original brugsanvisning	61
ES	Manual original	73
EE	Algupärane kasutusjuhend	87
FI	Alkuperäiset ohjeet	99
FR	Notice originale	111
GB	Original instructions	125
HR	Originalne upute za rad	138
HU	Eredeti használati utasítás	151
IT	Istruzioni originali	164
NL	Oorspronkelijke gebruiksaanwijzing	177
NO	Original driftsinstruks	190
RS	Originalno uputstvo za rad	202
SE	Bruksanvisning i original	215
SK	Pôvodný návod na použitie	227
SI	Izvirna navodila	240

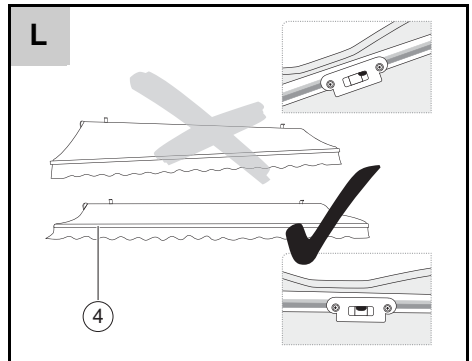
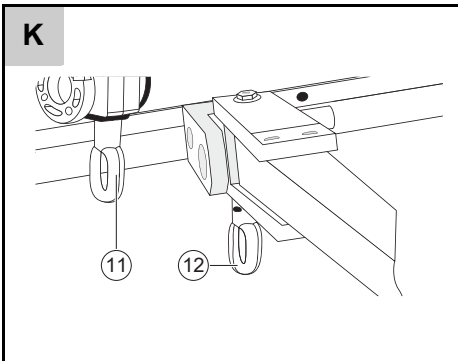
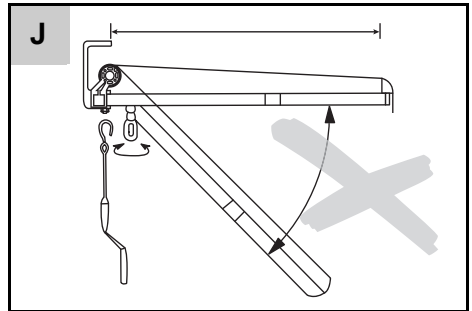
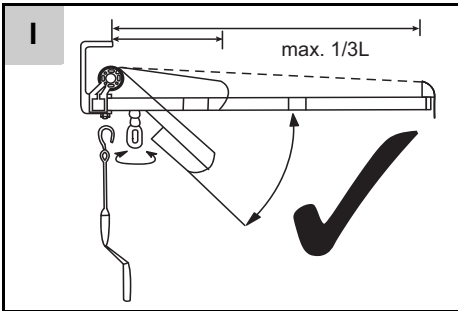
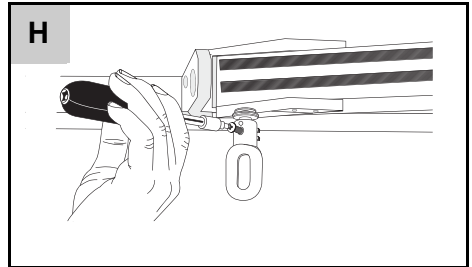
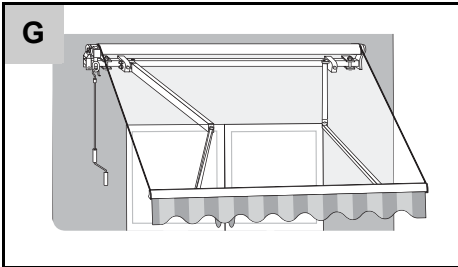
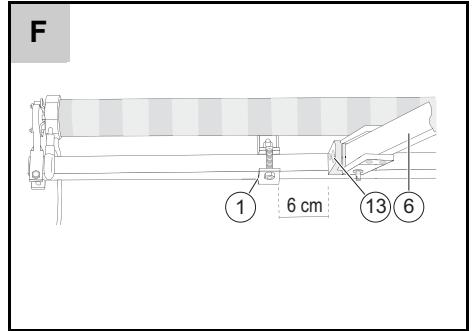
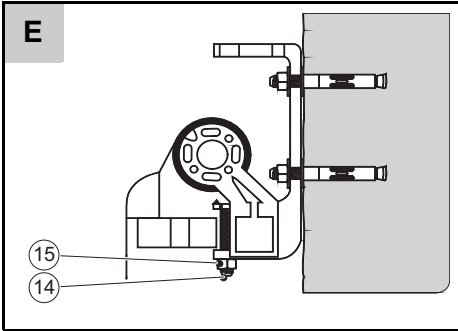


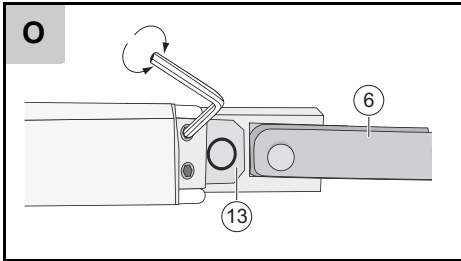
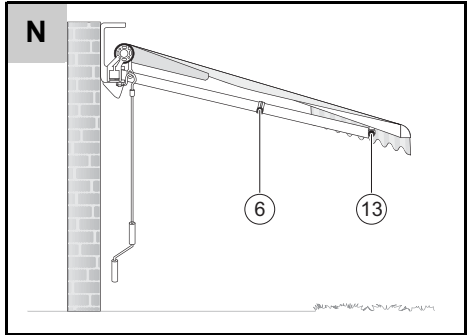
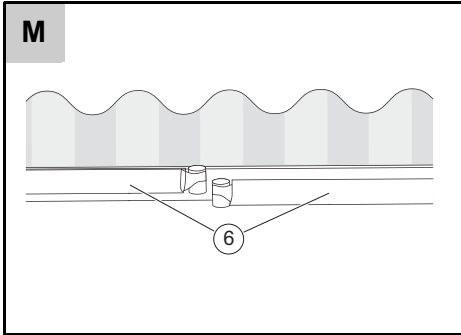
Übersicht Преглед Pregled Přehled Oversigt Visión
 de conjunto Ülevaade Yleiskatsaus Vue d'ensemble
 Overview Pregled Áttekintés Panoramica Overzicht
 Oversikt Pregled Översikt Prehľad Pregled



Montage **Монтиране** **Montaża** **Montáž** **Montering** **Montaje** **Monteerimine** **Asennus** **Montage** **Assembly** **Montaża** **Szerelés** **Montaggio** **Montage** **Montering** **Montaża** **Montering** **Montáž** **Montaża**







Sisukord

Sissejuhatus	88
Otstarbekohane kasutamine	88
Osade kirjeldus	88
Tehnilised andmed	88
Tarnekomplekt	89
Üldised juhised markiisi kanga kohta	89
Tekstivorming	89
Ohutus	90
Sümbolite selgitus	90
Ohutusjuhised	90
Põhilised ohutusjuhised	90
Ettevalmistus	92
Ohutusjuhised	92
Vajalikud tööriistad ja materjalid	92
Enne kokkupanekut	93
Kokkupanek	93
Paigaldamise näide ankurdamisel kiviseina või lae külge	93
Paigaldamine puitmajadele ja varjualustele	94
Seina- ja laekinnituse konsoolide kinnitamine	94
Markiisi paigaldamine	94
Markiisi kanga pingutamine	95
Kaldenurga seadistamine	95
Juhis kalde reguleerimiseks	95
Liigendtugede seadistamine	96
Markiisi demonteerimine	96
Vigade parandamine	97
Hooldus	97
Puhastamine	97
Hoiustamine	97
Kasutusest kõrvaldamine	98
Teave	98
Garantii	98
Teenindus	98

Sissejuhatus

Tutvuge tootega enne esmakordset kasutuselevõttu. Lugege järgnevad kasutusjuhised hoolikalt läbi. Kasutage toodet ainult kirjeldatud viisil ja etteantud eesmärkidel.

Hoidke kasutusjuhised edaspidiseks kasutamiseks hoolikalt alles.

Seadme müümisel või edasiandmisel andke tingimata kaasa ka käesolev kasutusjuhend.



Juhis: Sobib ainult eraviisiliseks kasutamiseks. Kõik joonised on näitlikud. Toode võib olla erinev. Jätame õiguse muudatuste tegemiseks.

Ostarkohane kasutamine

Markiis on ette nähtud kaitseks päikese eest ja seda on võimalik kohandada vastavalt päikese asendile. Muu kasutusviis või toote muutmine ei ole sihipärane kasutus ja see võib põhjustada vigastusi ja/või tootekahjustusi.

Seade ei ole mõeldud töönduslikuks kasutamiseks.

Tehnilised andmed

Markiis

Suurus:	3×2 m	4×2,5 m
Kaal:	ca 20 kg	ca 31 kg
Tuuleklass:	II	
Mõiste:	üsna tugev tuul	
Kiirus:	suuremad oksad ja puud õõtsuvad. Tuul on selgesti kuuldav 29-38 km/h; 8-10,8 m/s	

Iga muu kasutusviis, mida ei ole selles kasutusjuhendis kirjeldatud, loetakse väärkasutuseks. Tootja ei vastuta selles tekkivate kahjude eest.

Osade kirjeldus

► Ülevaade – 3. lpp.

1. Konsool
2. Markiisi materjal
3. Illuääris
4. Langemisprofiil
5. Vänt
6. Liigendtugi
7. Ajam
8. Rulootoru konsool
9. Kandetoru
10. Rulootoru
11. Esimene ajamisõlm
12. Teine ajamisõlm
13. Liugurelement
14. Lukustuskruidid
15. Lukustusmutrid



Märkus: Puidule paigaldamisel ei saa selle ehitusmaterjali suurte erinevuste tõttu tuuleklassi anda.

Tarnekomplekt

Kontrollige kohe pärast lahti pakkimist tarnekomplekti kompleksust ning toote ja kõigi osade nõuetekohast seisundit.

- 1× markiis
- 2× konsool (3×2 m variandil)
- 3× konsool (4×2,5 m variandil)
- 2× kinnituskruvi (3×2 m variandil)
- 3× kinnituskruvi (4×2,5 m variandil)
- 2× ajamisõlm
- 1× vänt
- 1× kasutusjuhend

Üldised juhised markiisi kanga kohta

Markiisikangad on kõrgtehnoloogilised tooted. Siiski seavad praegune tehnika tase ja keskkonnakaitse nõuded täiuslikkusele teatud piirid. Siiski on teatud nähtused, mida on mõnikord kritiseeritud, kanga puhul võimalikud, hoolimata välja arendatud tootmis- ja töötlemistehnoloogiast.

Põhimõtteliselt esineb selliseid efekte erineval määral peaaegu kõigil markiisikangastel. Need ei mõjuta mingil juhul kangaste kvaliteeti.

Segaduse vältimiseks soovime tarbijate teavitamise raames anda selgesõnalised juhised järgmiste omaduste kohta: *

- Voltismärgid tekivad tootmisel ja markiisikanga kokkuvoltimisel. Seepärast võib, eelkõige heledate värvide korral, esineda voldi sees pinnaefekte (pigmentierinevus), mis paistavad vastu valgust tumedamad (nagu mustusejäljed). Need ei mõjuta markiisi väärtust ja kasutuskõlblikkust.

- Kriidiefekt on heledad triibud, mis jäävad kangale valmistoodangu töötlemisel ja ei ole ka suurima hoolikuse juures alati täielikult eemaldatud. Seetõttu ei ole need ka kaebuse esitamise põhjuseks.
- Vihmakindlus: Päikesekaitsemarkiiside akrüül- ja polüestermaterjal on immutatud vetthüljavaks ja see peab minimaalse kaldenurga 14° juures vastu kergele, lühiajalisele vihmale. Tugevama või pikema vihma korral võib markiisi kahjustuste vältimiseks kokku panna. Märjalt kokku rullitud markiis tuleb niipea kui võimalik kuivamiseks uuesti avada.
- Lainelisus servades, õmbluste ja liikumistee piirkonnas tingitud paljudest kanga kihtidest ja erinevast raskuse jagunemisest rulootorul. Sellest tekkinud pinge kangas võib tekitada lainelisust (nt vahvli- või kalasabamustri).
- Kanga õmbluse niit ei pea olema sama värvi kangaga, millele õmblus on tehtud.

*) (Väljavõte: Tarbijale oluline teave: „Markiisikangaste tooteomadused“^{***} tööstusrühmitus Technische Textilien - Rollladen - Sonnenschutz e.V.).

Tekstivorming

Mitmesuguseid elemente kasutusjuhendis antakse edasi tekstivorminguga. See võimaldab teil kergesti kindlaks määrata, mis tüüpi tekstiga on tegemist:

tavaline tekst,

- täpploendid

1. loendid või tegevusetapid,

– tegevusjuhised ja

► *ristviited*.

Ohutus

Sümbolite selgitus

Ohutusjuhised on kasutusjuhendis selgelt tähistatud. Kasutatakse järgmisi kujutisi:



OHT! Vahetu elu- või vigastusoht! Vahetu ohtlik olukord, mis võib põhjustada surma või raskeid vigastusi.



HOIATUS! Võimalik vigastuste tekkimise või eluoh! Üldine ohtlik olukord, mis võib põhjustada surma või raskeid vigastusi.



ETTEVAATUST! Võimalik vigastusoht! Ohtlik olukord, mis võib põhjustada vigastusi.



TÄHELEPANU! Seadme kahjustamise oht! Ohtlik olukord, mis võib põhjustada materiaal-seid kahjusid.



Märkus: Informatsioon, mis aitab toimuvast paremini aru saada.

- Seadmel olevaid sümboloid ei tohi eemaldada või kinni katta. Loetamatuks muutunud juhised seadmel tuleb viivitamatult asendada.



Enne kasutuselevõttu lugege läbi kasutusjuhend ja järgige seda.



Väikelaste ja laste jaoks õnnetus- ja eluoh!

Ohutusjuhised

HOIATUS – INIMESTE TURVALISUSE TAGAMISEKS ON OLULINE JÄRGIDA NEID JUHISEID. HOIDKE JUHISED ALLES

- See seade ei ole ette nähtud kasutamiseks isikute (sealhulgas laste) poolt, kellel on osaline füüsiline, tajumisega seotud või vaimne puue või kellel ei ole piisavalt kogemusi ja/või teadmisi. Sellised isikud võivad seadet kasutada üksnes ohutust tagava pädeva isiku järelevalve all või pärast toote kasutamiseks vajalike juhiste saamist.
- Lapsed ei tohi seda puhastada ja hooldada.
- Ärge lubage lastel juhtelementidega mängida.
- Kontrollige sageli, kas paigaldis ei ole katki, kulunud või vedrud kahjustatud. Mitte kasutada, kui see vajab remonti või reguleerimist.
- Ärge kasutage markiisi, kui lähedal tehakse hooldustöid, nt akende pesemine.
- Ajami liikuvad osad paigaldada põrandast rohkem kui 2,5 m kõrgemale või muule pinnale, mis võimaldab juurdepääsu.

Põhilised ohutusjuhised

Lugege läbi kõik ohutusjuhised ja juhendid. Hooletus ohutusjuhiste ja juhendite järgimisel võib põhjustada elektrilöögi, tulekahju ja/või raskeid vigastusi.

Järgida tuleb üldtunnustatud ohutuseeskirju ja kaasasolevaid ohutusjuhiseid. Ohutusjuhiste eiramisega seate ohtu nii ennast kui ka teisi.

- Seadet võib kasutada vaid siis, kui see on laitmatult korras ja täielikult kokku monteeritud. Kui seade või mõni selle osa on defektne, siis tuleb see kasutusest kõrvaldada ja nõuetele vastavalt remontida või utiliseerida.
- Töötage alati ümbrust jälgides ning heas seisundis: väsimuse, haiguse, alkoholijooobe korral ning ravimite ja narkootikumide mõju all töötamine on vastutustundetu, sest siis ei ole te võimeline seadet ohutult kasutama.
- Veenduge, et markiisi lahti ja kokku lükkamise piirkonnas ei ole inimesi või takistusi. Vastasel juhul võivad tekkida vigastused või kahjustused.
- Ärge haarake markiisi lahti ja kokku lükkamise ajal selle liikuvatest osadest. Vigastuste oht.
- Pange markiis kinni
 - tuule
 - vihma (loikude teke)
 - lumesaju (lumekoormus)
 - enda äraoleku
 - äikese (tugevad tuuleillid, tugev vihmasadu)
 - pakase (katteriide külmumine) ajal.



Väikelaste ja laste jaoks õnnetus- ja eluohut!

- Ärge jätke kunagi lapsi toote ja pakkematerjaliga järelevalveta. Pakkematerjal võib põhjustada lämbumise ja olla eluohulik! Lapsed alahindavad sageli ohte. Hoidke lapsed alati tootest eemal. See toode ei ole mänguasi.
- **ETTEVAATUST!** Ärge jätke lapsi järelevalveta! Markiis ei ole ronimis- või mänguvahend!
- **VIGASTUSOHT!** Hoidke lapsed paigalduse ja reguleerimise ajal tööpiirkonnast eemal.
- Jälgige hoolikalt, et inimesed, eelkõige lapsed, ei ripuks markiisi küljes. Markiis võib alla kukkuda. See või põhjustada vigastusi ja/või varalist kahju.
- Paigaldage markiisi ainult kahekesi. Markiis on väga raske. Markiisi seinakonksude külge riputamiseks on kindlasti vaja kahte inimest. Ärge püüdke markiisi üksi üles riputada. Markiisi allakukkumine võib põhjustada kahjustusi ja kõige tõsisemaid vigastusi!
- Kasutamine talvistes ilmastikutingimustes võib tekitada kahjustusi.
- Kontrollige enne iga kasutamist markiisi võimalikke kahjustusi. Ärge kunagi kasutage markiisi, kui tuvastate mistahes kahjustuse.
- Pöörduge markiisi kahjustuste, remondi või muude probleemide korral teeninduskeskuse või asjatundja poole.
- Jälgige sealjuures, et markiisi materjal on alati korralikult kokku keritud. Vastasel juhul võivad tekkida markiisi materjali kahjustused. Markiisi vääntajam ei peatu rulootoru pöörete piiramiseks. Seepärast jälgige, et kangas on pingul. Kui teil on korraga käigus mitu seadet, siis hoidke silm peal kõigil kasutusel olevatel seadmetel. Vastasel juhul võib üks neist seadmetest kontrolli alt väljuda ja tekitada vigastusi ja/või kahjustusi.

- Markiisi võib paigaldada ainult piisava kandejõuga aluspinnale.
- Veenduge, et teie käed on paigaldamise ajal puhtad. Vastasel juhul võib see põhjustada markiisi määrdumist.
- Võimalusel ärge paigaldage markiisi pakase või lumega. Vastasel juhul võib see tekitada markiisile kahjustusi.
- Pange markiis vihmaga alati kinni.

Ettevalmistus

Ärge kinnitage või kasutage markiisi härmatise või lumega, sest see võib markiisi kahjustada.

Ohutusjuhised

- Markiisi paigaldamiseks on vaja tehnilisi teadmisi. Ärge paigaldage markiisi ise, kui te
 - ei ole kindel, et markiisi on võimalik valitud kohale paigaldada.
 - ei saa aru kasutusjuhendist ja osade otstarbest.
 - ei oma vajalikke tööriistu.
 - ei oma vajalikke tehnilisi teadmisi.
- Ärge kunagi muutke seadme disaini või konfiguratsiooni ilma tootja või volitatud esindajalt küsimata, sest see võib tekitada ohtliku olukorra.
- Ärge paigaldage markiisi, kui leidub kahjustatud osi või on osi puudu.
- Lahti tõmbamisel mõjutavad markiisi erinevad jõud, sealhulgas tuul ja vihm. Need mõnikord märkimis-

väärsed jõud tuleb markiisi juures kinni pidada ja kinnitusklambrite abil konstruktsioonile üle kanda. Väga suure koormuse juures võib liigne jõud mõjutada kinnitusankruid, Seepärast kontrollige enne paigalduse alustamist kinnitustruktuuri kande võimet ja rakendage vajadusel asjakohaseid meetmeid, et tagada toendite kindel kinnitus. Kui kinnitus on ebakindel, siis peaksite nõu pidama lähikonnas oleva spetsialistiga.

- Markiis sobib ainult kaitseks päikese eest. Seda ei tohi kasutada tugeva tuule (tuule kiirus: >10,8 m/s), vihma, rahe või lume ajal. Sellistes tingimustes rullige markiis kohe kinni.

Vajalikud tööriistad ja materjalid

Nimetatud tööriistad ja materjalid ei sisaldu tarnekomplektis. Need on mittesisiduvad andmed ja aitavad olukorras orienteeruda. Materjali laad oleneb konkreetsetest tingimustest asukohal.

- Pliiats/markeerimistöõriist
- Joonlaud
- Trellpuur
- Kivipuudid
- Vesilood
- Mutrivõtmed (17 mm ja 19 mm)
- Kravikeeraja
- Kuuskantvõti (4 mm)
- Trepp (platvormtrepp)
- Mõõdulint

Enne kokkupanekut

- Enne markiisi kasutamist kontrollige üle kõik kruvid ja nende õige asend.
- Võtke markiis ettevaatlikult karbist välja ja eemaldage vahtplastist toendid.
- Eemaldage markiisilt plastkotid ja plastklamber ja pange markiis maha, vältides tööde käigus tekkida võivad kriimustusi, muid kahjustusi ja määrdumist.

Kokkupanek



HOIATUS! Vigastusoht! Paigaldage markiisi ainult kahekesi. Markiis on väga raske. Markiisi seinakonksude külge riputamiseks on kindlasti vaja kahte inimest. Ärge püüdke markiisi üksi üles riputada. Markiisi allakukkumine võib põhjustada kahjustusi ja kõige tõsisemaid vigastusi!



HOIATUS! Vigastusoht! Markiisi võib paigaldada ainult piisava kandejõuga aluspinnale. Minimaalne paigalduskõrgus on 2,5 m.



Märkus: Markiisi paigaldamisel peab olema kummagi inimese jaoks platvormredel.



ETTEVAATUST! Vigastusoht! Veenduge, et redel püsib turvaliselt. Vastasel juhul on vigastusoht. Kasutage ainult redeleid, mis sobivad niisugusteks paigaldustöödeks.



Märkus: Jälgige sealjuures, et sein ja lagi on tasased. Ebataasased seinad/laed võivad takistada konsoolide (1) kindlat kinnitamist.

Paigaldamise näide ankurdamisel kiviseina või lae külge

Markiisi asukoha määramine

- Valige sobiv paigalduskoht. Kui paigaldate markiisi rõdu- või terrassiukse kohale, siis veenduge, et vahemaa ukseraami kohal on vähemalt 20 cm.
- Markiisi kogu ligikaudne langemisulatus oleneb selle tüübist:
 - Langemiskõrgus 30 cm
- Kindlasti arvestage langemiskõrgusega ka siis, kui otsustate markiisi paigaldamise koha üle. Lange misnurka saab muuta ka pärast paigaldamist. Markiisi ideaalne langemisenurk on siiski tehases juba seadistatud ja seda tohib muuta ainult minimaalselt.



Märkus: Joonisel (► 4. lpp., A. att.) on näidatud markiisi langus täielikult avatuna. (Kogulangus, esikülgede kõrgus $\geq 2,5$ m], seina ristlõige, kinnituse kõrgus seina ülaosas)



Märkus: Konsoolide (1) asukoht on markiisile märgitud tehases.

- Mõõtke markiisi laius tollipulga/mõõdulindiga ja märkige konsoolide asukoht.

- Tõmmake horisontaalne joon vajaliku koha kõrgusel ja kasutage selleks pikka joonlauda, loodi ja kriiti.
 - Konsoolide asukoht 3×2m:
 - ▶ 4. lpp., B1. att.
 - Konsoolide asukoht 4×2,5m:
 - ▶ 4. lpp., B2. att.
- Märkige vastavad asukohad konsoolide (1) põhjas olevate aukude kaudu pliiaatsiga seinale. Puurige 12 mm puuriga märgitud kohtadesse konsoolide (1) jaoks augud.
- Jälgige sealjuures, et augud on 9 cm sügavused ja need on puuritud läbi kivi- või betoonseina (▶ 4. lpp., C. att.). Ärge puurige läbi mördi, sest see ei taga nõutavat toetust.

Paigaldamine puitmajadele ja varjualustele

Markiisi saab paigaldada ka puitmajadele, kui nende seinad suudavad kanda markiisi raskust. Kahtluse korral lugege puitmaja juhendit või pidage nõu spetsialistiga.

- Sel juhul veenduge, et konsoolid (1) on kindlalt kinnitatud massiivse puidust tala välisküljele.
- Ostke sobiva pikkuse ja nõutava läbimõõduga kandurpoldid ja kinnitage nende abil markiis. Valige kandurpoltide pikkus vastavalt puidust tala kõvadusele.



Märkus: Palun jälgige siiski, et konsoolid (1) ja kinnitusvahendid vastavad pinnale, markiisi tüübile, markiisi suurusele ja valitud tuuleklassile. Pöörduge vajaduse korral teeninduskuse või asjatundja poole.

Seina- ja laekinnituse konsoolide kinnitamine

▶ 4. lpp., D. att.

- Pange seinapoldid selleks puuritud aukudesse.
- Asetage paigaldatud seinapoltidele seibid ja seejärel konsoolid (1).
- Nüüd pange rõngastihendid poldipeadele ja keerake mutrid kuuskantvõtmega tugevasti kinni.



Märkus: Lööge seinapoldid haamriga sisse. Ärge kasutage selleks metallhaamrit, sest see võib kahjustada seinapoltide keermestust.

- Keerake seinapoldid 17 mm kuuskantvõtmega kinni. Kasutage selleks kinnise otsaga kuuskantvõtit. Veenduge, et konsoolid (1) püsivad kindlalt seinas, kui seinapoldid on lõpuni sisse kruvitud.
- Kui konsoolid (1) ikka liiguvad, pinguldage uuesti seinapolte. Ärge püüdke kinnitada konsoole (1) lagunenuid kiviseintele või muudele pindadele, mis ei absoluutselt kindlad.
- Veenduge, et konsoolid (1) on kindlalt seina külge kruvitud.

Markiisi paigaldamine

- Kinnitage markiis konsoolidele (1) (▶ 5. lpp., E. att.).
- Markiisi paigaldamisel peab olema kummagi inimese jaoks kandepinnaga redel. Veenduge, et redel püsib turvaliselt. Vastasel juhul on vigastusoht. Kasutage ainult redelid, mis sobivad niisugusteks paigaldustöödeks.



Märkus: Kui tugitoru (9) ei saa konsoolidesse (1) panna, siis lödvendage seinapolte.

- Liigutage markiisi kergelt edasi-tagasi, kuni tugitoru (9) sobitub konsoolidesse.
- Seejärel pange lukustuskruvid (14) kohe konsooli (1) esipoolele ja keerake lukustusmutrid (15) 19 mm kuuskantvõtmega kinni.
- Veenduge, et lukustuskruvid (14) on kindlalt kinni.



Märkus: Jälgige, et konsoolid (1) asuvad väljaspool liigendtoe kinnitust 6 cm kaugusel liugurelemendist (13) (► 5. lpp., F. att.).

Markiisi kanga pingutamine

- Eemaldage markiisilt kaitserihmad. Avage markiis, kuni liigendtoed (6) on maksimaalselt välja sirutatud. Asetage vänt (5) esimesse ajamisõlme (11) ja pöörake päripäeva.
- Liigutage markiisi nüüd natuke tagasi, et kattematerjali korralikult pingutada. Pöörake vänta (5) vastupäeva (► 5. lpp., G. att.).

Kaldenurga seadistamine



ETTEVAATUST! Vigastusoh! Kutsuge teine inimene. Vastaval juhul võib see põhjustada vigastusi ja/või toote kahjustusi.

- Markiis tarnitakse optimaalselt seadistatud kaldenurgaga. Siiski saate markiisi kaldenurka 5–35° ulatuses seadistada.

- Paigaldage mõlemad ajamisõlmed (12) riskkruvikeeraja abil mõlema liigendtoe (6) liugurelemendile (13) (► 5. lpp., H. att.).

Juhis kalde reguleerimiseks



TÄHELEPANU! Varakahju oht! Jälgige, et markiis on ainult 1/3 ulatuses lahti tehtud, kui hakkate seadistama kaldenurka (► 5. lpp., I. att.). Ärge kunagi seadistage kaldenurka, kui markiis on lõpuni avatud (► 5. lpp., J. att.). Vastasel juhul võib see tekitada markii-sile kahjustusi.

- Liigutage markiis vändaga (5) reguleerimispiirkonna kõrgusele (► 5. lpp., G. att.). Pange vänt teise ajamisõlme (12) ja keerake seda päri- ja vastupäeva soovitud kaldenurga saavutamiseni (► 5. lpp., K. att.).
- Jälgige, et markiisi mõlemal poolel on võrdne kaldenurk (► 5. lpp., L. att.).



Märkus: Langemisprofiil (4) peab olema horisontaalne. Poolte täieliku horisontaalsuse tagamiseks on esiosas sisesehitatud vesilood.

- Jälgige, et õhumull jääb täpselt vesiloodi keskele.
- Nüüd võite markiisi kasutada. Eemaldage vänt (5) alati pärast kasutamist ja hoidke seda kindlas ja kuivas kohas.



TÄHELEPANU! Varakahju oht! Ärge kunagi pange maksimaalse kaldenurga seadistatud markiisi täielikult kinni. Enne markiisi täielikku sulgemist vähendage kaldenurka.



- Pange markiis täielikult kinni ja kontrollige, kas liigendtoed (6) on nüüd teineteise suhtes paralleelselt. Vastasel juhul jätkake toimingut, kuni liigendtoed (6) on teineteise suhtes paralleelselt.

Liigendtugede seadistamine

- Markiisi nõuetekohaseks ja turvaliseks käsitsemiseks on oluline, et liigendtoed (6) asuvad teineteise suhtes paralleelselt. Pange markiis täielikult kinni ja kontrollige liigendtugesid (6). Kui need ei asu teineteise suhtes paralleelselt, tuleb liigendtugesid (6) käsitsi reguleerida (► 6. lpp., M. att.). Selleks toimige järgmiselt:
- Avage markiis umbes pooles ulatuses (► 6. lpp., N. att.). Veenduge, et markiis on avatud nii palju, et liigendelementide (13) ülemised sisekuuskantkruvid on nähtavad (► 6. lpp., O. att.).



Märkus: Markiisi kahjustuste vältimiseks peab liigendtugi enne reguleerimiskruvi keeramist olema tingimata vabastatud.

- Keerake sisekuuskantkruvisid kuuskantvõtmega ($\varnothing 4$ mm) pöörlemissuunas , et reguleerida liigendtuge (6) ülespoole (► 6. lpp., O. att.). Suruge liigendtugi (6) üles.
- Keerake sisekuuskantkruvisid kuuskantvõtmega ($\varnothing 4$ mm) pöörlemissuunas , et reguleerida liigendtuge (6) allapoole (► 6. lpp., O. att.). Suruge liigendtugi (6) üles.

Markiisi demonteerimine

Demontaaž

Markiis tuleb demonteerida, kui te seda rohkem ei kasuta või utiliseerite.



HOIATUS! Vigastusoht! Selleks vajate vähemalt kahte tugevat täiskasvanut.



ETTEVAATUST! Vigastusoht! Ohutusnõudeid ja juhiseid tuleb järgida ka demonteerimisel.

- Enne demonteerimise alustamist pange markiis täielikult kinni.
- Siduge markiisi liigendtoed kinni, et vältida ootamatut lahtiminekut. Ootamatu avamine või tekitada kahju või vigastusi. Võite kasutada kaitselinti, millega markiis ostes oli kinnitatud.
- Järgige paigaldusjuhiseid (vt ► *Markiisi paigaldamine* – 94. lpp.) vastupidises järjekorras.

Vigade parandamine

Viga	Põhjus	Lahendus
Soovimatu müra kasutamisel.	Üks või rohkem kruvi on lahti tulnud.	Kontrollige kõiki nähtavaid kruvisid ja pingutage lasti tulnud kruvid.
Markiisi üks külg ei sulgu korralikult.	Kontrollige liigendtugede seadistust.	Keerake ruloorulli ühele poole kangast, et mahtu suurendada. Järgnevalt seadistage liigendtugi (► <i>Liigendtugede seadistamine – 96. lpp.</i>)

Hooldus



ETTEVAATUST! Vigastus-oh! Teostage hooldustöid regulaarselt. Vastasel korral seate ohtu iseenda ja kolmandate isikute turvalisuse. Korrapärase hooldusega pikendate oma markiisi tööiga.

- Kontrollige regulaarselt kõigi konsoolide (1) kindlat kinnitust.
- Kontrollige iga poole aasta järel kõigi kruvide ja mutrite kindlat kinnitust. Vajadusel pingutage neid.
- Mitte mingil juhul ärge kasutage markiisi, kui see on kahjustatud või markiisi materjal (2) on lahti tulnud.
- Markiisi parandamiseks võtke ühendust teeninduskeskuse või asjatundjaga.
- Tavaliselt puudub vajadus markiisi osade määrimiseks. Kui see siiski vajalikuks osutub, võtke palun ühendust meie teeninduskeskusega.

Puhastamine

- Kasutage plastosade puhastamiseks kerget pihustatavat puhastusvahendit või vee ja pehme pesuaine segu.
- Puhastage markiisikangast ainult vajadusel.
- Kasutage markiisi materjali (2) puhastamiseks seebivahtu. Palun katsetage märkamatus kohas.
- Laske markiisi materjalil (2) enne kokku panemist täielikult ära kuivada. Mitte mingil juhul ärge kasutage markiisi kuivatamiseks küttekahaseid (föön vms).

Hoiustamine

Demonteerige markiis ja hoiustage see kuivas kohas, kui te ei kasuta markiisi pikema aja jooksul (vt ► *Markiisi demonteerimine – 96. lpp.*). Nii pikendate oma markiisi tööiga.

- Jälgige sealjuures, et markiisi materjal (2) on täiesti kuiv. Niiske markiisi materjal (2) võib hallitama minna.

- Jälgige sealjuures, et markiis on täielikult kokku pandud.
- Kinnitage liigendtoed (6) soovimatu avanemise vastu turvarihmaga.
- Hoiustage markiis kuivas, lastele kättesaamatus kohas.

Kasutusest kõrvaldamine

Pakend koosneb keskkonnasõbralikest materjalidest, mida tohib kõrvaldada kohalike jäätme-eeskirjade järgi.



- Toote kasutusaja lõppedes saate toote kõrvaldamise kohta teavet kohalikust omavalitsusest.

Teave

Garantii

Saate tootele garantii 2 aastaks alates ostukuupäevast. Toode on hoolikalt valmistatud ja enne tarnimist põhjalikult kontrollitud. Palun hoidke kassatšekk ostu tõendina alles. Palun võtke garantiijuhtumi korral alati kõigepealt telefoni teel ühendust klienditeenindusega.

Garantii kehtib ainult esmaostjale ja see ei ole üleantav. Hooletu ja/või vääralt käitlemise, jõu kasutamise ja sekkumise korral, mida ei ole tehtud meie volitatud teenindusettevõtte poolt, kaotab garantii kehtivuse.

Garantii kehtib ainult esmaostjale ja see ei ole üleantav. Hooletu ja / või vääralt käitlemise, jõu kasutamise ja sekkumise korral, mida ei ole tehtud meie volitatud teenindusettevõtte poolt, kaotab garantii kehtivuse. See garantii

ei piira teie seaduslikke õigusi. Garantii kehtib ainult materjali- või tootmisviigade osas. See ei kehti kuluvate osade või õrnade osade, nt markiisi materjal, kahjustuste suhtes.

Toode on ette nähtud kasutamiseks ainult erakasutuseks ja mitte kaubanduslikuks kasutamiseks.

Teenindus

Kui teil on küsimusi või vajate varuosi, siis võtke ühendust:

Depot 18 GmbH
Gewerbering 3
67691 Hochspeyer
Tel: 06305-715429 13
Faks: 06305-715429 29
E-post: mail@depot18.de

Küsimus või probleem?!

Külastage:
www.depot18.de